شماره دانش آموز :	نام درس: **عربی**	تاریخ آزمون : **۴۰۲/۳/۳** مدت آزمون : **۶۰** دقیقه
نام و نام خانوادگی :	سازمان ملی پرورش استعدادهای درخشان	نمره با عدد:
پایه تحصیلی : **هفتم**	نام دبیر: استاد بهرادپور	دبیرستان شهید هاشمی نژاد یک دوره اول — تعداد صفحات: **۲** — نمره با حروف:
نام کلاس :	نام طراح سوال: استاد بهرادپور	اداره آموزش و پرورش ناحیه ۴ مشهد — تعداد سئوالات: **۱۶** — امضاء دبیر:

ردیف	شرح سوالات	بارم
	جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) ضَرَبَ لَنا مَثَلاً وَ نَسِیَ خَلقَهُ. ..... ب) طَلَبُ العِلمِ فَریضَةٌ. ..... ج)اَلعِلمُ فِی الصِّغَرِ کَالنَّقشِ فِی الحَجَرِ ..... د)اَلسَمَکَةُ الحَجَرِیَّةُ وَقَعَتْ فِی الشَّبَکَةِ . ..... ی)لَونُ الغُرابِ أسوَدُ ..... و)هی ما ذَهَبَتْ إلی بَیتِ جَدَّتِها.	(۴)
۲	ترجمه ناقص جمله زیر را کامل کنید. اَلصَّیفُ حارٌّ و فَصْلُ الْفَواکِهِ اللَّذیذةِ. تابستان .....، و فصل .....خوشمزه است .	(۰/۵)
۳	کدام ترجمه درست است ؟ الف : أ ذَهَبتَ وَحدَکَ ؟ ۱. آیا او به تنهایی رفت ؟☐ ۲.آیا تو به تنهایی رفتی ؟☐ ب: ذلکَ الشّاعِرُ ،حافِظٌ. ۱.آن شاعر ،حافظ است.☐ ۲.این شاعر،حافظ است.☐	(۰/۵)
۴	نام هر تصویر را از میان کلمات داده شده انتخاب کنید و زیر آن بنویسید.(یک کلمه اضافه است) (سَمَکَة، حَقیبة ، اَلرُّمان)  	(۰/۵)
۵	کلمات مترادف و متضاد را معلوم کنید و کنار هم بنویسید.(یک کلمه اضافه است) (رَخِیصَه، خَلْفَ ،غالِیَه ،وَراءَ–جَوال–) .....=..... .....≠.....	(۰/۵)
۶	فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) اَلْجَوُّ فی الشتاء باردٌ . ب) اَلْقمیص قیمَتُهُ رَخِیصَةٌ	(۰/۵)
۷	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید . الف :الشُّهور ○ الایّام ○السنوات ○ الاَشیاء ○ ب: الإثنَین ○ الأَربِعاءُ ○ثَلاثَةٌ ○ الخَمیسُ ○	(۰/۵)
۸	ترجمه فعل‌های ماضی را در جملات زیر به شکل دقیق بنویسید. الف: مِنْ أیْنَ أخَذْتَ قَمیصَکَ ؟(.....)	(۱,۵)

www.kanoon.ir

ردیف	شرح سوالات	بارم
	ب:سَمِعَتْ أُمُّهُ صَوْتَ الْباب. (.....) ج: اِشْتَرَيْتُ جَوالاً مِنَ السوقِ. (.....)	
۹	فعل ماضی مناسب را برای جملات زیر انتخاب کنید. الف) أنتَ..... مَلابسَکَ. غَسَلتُ ○ غَسَلتِ ○ غَسَلتَ○ ب) هُم ..... واجباتِهِم أمس. کَتَبـنَ○ کَتَبُوا○ کَتَبَ○ ج)الوَلَدانِ .....مَلابِسَهُما. لَبِسا○ لَبِستا ○ لَبِسنا ○	(۱,۵)
۱۰	با توجه به فعل داده شده ترجمه جملات زیر را کامل کنید. الف)جَعَلَ : قرار داد [أنتُم جَعَلْتُم: شما ..... .] ب)ضَرَبَ : [هی ماضَرَبَتْ: او ..... .] ج) لَعِبَ: بازی کرد [الطّلابُ لَعِبوا : دانشجویان ..... .] د)قَرَأَ: خواند[أنتَ قَرَأتَ : تو ..... .]	(۱)
۱۱	در جاهای خالی ضمیر متصل یا منفصل مناسب قرار دهید . (یک مورد اضافی است) (أنتُما ، هُما ، کَ) الف :.....فَریدٌ وَ سَعیدٌ . ب: کَیفَ حالُ.....؟ أنا بِخَیرٍ.	(۰/۵)
۱۲	در جمله های داده شده زیر اسم های اشاره خط بکشید: الف)هذِهِ الطّالِبَةُ النّاجِحَةُ، فی الصَّفِّ الْاوَّلِ. ب)ذلِکَ الطّالِبُ النّاجِحُ، فی الصَّفِّ الْاوَّلِ.	(۰/۵)
۱۳	گزینه مناسب را برای موارد خواسته شده انتخاب کنید: الف) جمع مؤنث سالم: أوقات○ حَزینات○ أصوات○ أبیات ○ ب) مثنّی مذکّر: نِسیان○ خُسران ○ فَلّاحانِ ○ بُستان ○	(۰/۵)
۱۴	به سوالات زیر به عربی پاسخ کوتاه دهید . الف: مِنْ أینَ أنتَ ؟..... ب: أینَ مَنزلُکُم ؟.....	(۱)
۱۵	کلمه های مرتبط در ستون الف و ب را به هم وصل کنید.(یک کلمه اضافه است) الف ب عَمودُ الدّینِ اَلْحِوارِ کَلامُ بَینَ شَخصَینِ مَعَ الْسَّلامَةِ الْصَّلاةُ	(۰/۵)
۱۶	با توجه به معنا و مفهوم هر عبارت ، گزینه درست را انتخاب کنید . الف : عَدَدُ قَبلَ خَمسَةَ . (سِتَّةَ ، أربَعَةَ) ب: مِفتاحُ العِلمِ . (السُّوالُ ، التَّجرِبَةَ) ج: لَونُ الاوراقِ فی الخَریفِ . (أصفَر ، أزرَق) د: وَسیلَةٌ لِصَیدِ الاَسماکِ . (السَفینَةَ ، الشَّبَکَةَ)	(۱)
	أرْجوا لَکُمْ التوفیق.	

پاسخنامه

ردیف	شرح سوالات	بارم
۱	الف : برای ما مثالی زد و آفرینشش را فراموش کرد .(۰/۷۵) ب:خواستن دانش ، واجب است . (۰/۵) ج:دانش در کودکی مانند ، نقش بر روی سنگ است .(۰/۷۵) د: سنگ ماهی در تور افتاد .(۰/۷۵) ی: او به خانه مادربزرگش نرفت.(۰/۷۵) و: رنگ کلاغ سیاه است .(۰/۵)	(۴)
۲	گرم ، میوه های	(۰/۵)
۳	الف :۲ ب: ۱	(۰/۵)
۴	حَقیبَة سَمَکَة	(۰/۵)
۵	خَلفَ =وَراءَ یَمین ≠ یَسار	(۰/۵)
۶	الف : هوا ب: گران	(۰/۵)
۷	الف : الوالِدَیْن ب:الثَلاثَة	(۰/۵)
۸	الف : گرفتی ب: شنید ج : خریدم	(۱,۵)
۹	الف :غَسَلتُ ب:کَتَبُوا ج: لَبِسا	(۱,۵)
۱۰	الف : قرار دادید ب:نزد ج: بازی کردند د:خواندی	(۱)
۱۱	الف : نَحنُ ب:کَ	(۰/۵)
۱۲	الف: هذه ب: ذلکَ	(۰/۵)
۱۳	الف: حَزینات ب: فَلّاحانِ	(۰/۵)
۱۴	الف: أنا ایرانیٌّ ب: أنا طالِبٌ	(۱)
۱۵	عَمودُ الدّینِ =الصَّلاة کَلامُ بَینَ شَخصَینِ = الحِوار	(۰/۵)
۱۶	الف: أربعة ب: السوال ج: أصفر د:الشبکة	(۱)

www.kanoon.ir

شماره دانش آموز :	نام درس: عربی		تاریخ آزمون : ۴۰۲/۳/۳ مدت آزمون : ۶۰ دقیقه
نام و نام خانوادگی :	سازمان نوسازی پرورش استعدادهای درخشان		نمره با عدد:
پایه تحصیلی : هفتم	نام دبیر: استاد بهرادپور	دبیرستان شبانه‌روزی نمونه دوره اول	تعداد صفحات: ۲ نمره با حروف:
نام کلاس :	نام طراح سوال: استاد بهرادپور	اداره آموزش و پرورش ناحیه ۴ مشهد	تعداد سئوالات: ۱۶ امضاء دبیر:

ردیف	شرح سوالات	بارم
	جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) ضَرَبَ لَنا مَثَلاً وَ نَسِیَ خَلقَهُ. برای ما مثالی زد و خلقتش را فراموش کرد ب) طَلَبُ العِلمِ فَریضَةٌ. طلب کردن دانش واجب دینی است ج)اَلعِلمُ فِی الصِّغَرِ کَالنَّقشِ فِی الحَجَرِ دانش در کودکی مانند نقش بر سنگ است د)اَلسَّمَکَةُ الحَجَرِیَّةُ وَقَعَتْ فِی الشَّبَکَةِ . ماهی سنگی در تور افتاد ی)لَونُ الغُرابِ أَسوَدُ زاغ سیاه است و)هِیَ ما ذَهَبَتْ إِلی بَیتِ جَدَّتِها. او به خانه مادربزرگش نرفت	(۴)
۲	ترجمه ناقص جمله زیر را کامل کنید. اَلصَّیفُ حارٌّ و فَصلُ الفَواکِهِ اللَّذیذَةِ: تابستان ...گرم..... و فصل ...میوه‌ها.....خوشمزه است .	(۰/۵)
۳	کدام ترجمه درست است ؟ الف : أ ذَهَبتَ وَحدَکَ ؟ ۱. آیا او به تنهایی رفت ؟ ☐ ۲.آیا تو به تنهایی رفتی ؟ ☑ ب: ذلکَ الشّاعِرُ ،حافِظٌ. ۱.آن شاعر،حافظ است. ☑ ۲.این شاعر،حافظ است. ☐	(۰/۵)
۴	نام هر تصویر را از میان کلمات داده شده انتخاب کنید و زیر آن بنویسید.(یک کلمه اضافه است) (سَنَکَه، حَقیبَه، الزَّمان)  سنگه  حقیبه	(۰/۵)
۵	کلمات مترادف و متضاد را معلوم کنید و کنار هم بنویسید.(یک کلمه اضافه است). (رَخیصَه، خَلفَ ،غالیَه ،وَراءَ-جَوال-) خلف = وراء ، رخیصه ≠ غالیه	(۰/۵)
۶	فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) اَلجَوُّ فی الشتاء باردٌ . سرد ب) اَلقَمیص قیمَتُهُ رَخیصَةٌ ارزان	(۰/۵)
۷	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید . الف :الشُّهور ○ الایّام ○السنوات ○ الأشیاء ◉ ب: الإثنَین ○ الأربِعاءُ ○ثَلاثَةٌ ◉ الخَمیسُ ○	(۰/۵)
۸	ترجمه فعل‌های ماضی را در جملات زیر به شکل دقیق بنویسید. الف: مِنْ أَینَ أَخَذْتَ قَمیصَکَ ؟(...گرفتی...)	(۱,۵)

پاسخ: سایش محمدی - دانشجوی روان شناسی دانشگاه علامه - رشته ۹۹ گلدر انسانی

www.kanoon.ir

ردیف	شرح سوالات	بارم
	ب:سَمِعَتْ أُمُّهُ صَوْتَ الْبابِ. (.....) ج: إشْتَرَيْتُ جَوالاً مِنَ السوقِ. (.....)	
۹	فعل ماضی مناسب را برای جملات زیر انتخاب کنید. الف) أنتَ..... مَلابِسَكَ. فَسَلتُ ○ فَسَلتِ ○ فَسَلتَا ○ ب) هُم ..... واجِباتِهِم أمس. كَتَبْنَ ○ كَتَبُوا ○ كَتَبَ ○ ج)الوَلَدانِ .....مَلابِسَهُما. لَبِسا ○ لَبِستا ○ لَبِسنا ○	(۱،۵)
۱۰	با توجه به فعل داده شده ترجمه جملات زیر را کامل کنید. الف)جَعَلَ : قرار داد [أنتُم جَعَلتُم: شما ..... .] ب)ضَرَبَ : [هی ماضَرَبَتْ: او ..... .] ج) لَعِبَ: بازی کرد [الطُّلابُ لَعِبوا : دانشجویان ..... .] د)قَرَأَ: خواند[أنتَ قَرَأتَ : تو ..... .]	(۱)
۱۱	در جاهای خالی ضمیر متصل یا منفصل مناسب قرار دهید . (یک مورد اضافی است) (أنتُما ، هُما ، كَ) الف :.....فَريدٌ وَ سَعيدٌ . ب: كَيفَ حالُ.....؟ أنا بِخَيرٍ.	(۰/۵)
۱۲	در جمله های داده شده زیر اسم های اشاره خط بکشید: الف)هذِهِ الطّالِبَةُ النّاجِحَةُ، فی الصَّفِّ الأوَّلِ. ب)ذٰلِكَ الطّالِبُ النّاجِحُ، فی الصَّفِّ الأوَّلِ.	(۰/۵)
۱۳	گزینه مناسب را برای موارد خواسته شده انتخاب کنید: الف) جمع مؤنث سالم: أوقات○ حَزينات○ أصوات○ أبيات ○ ب) مثنّی مذکّر: نِسيان○ خُسران ○ فَلّاحانِ ○ بُستان ○	(۰/۵)
۱۴	به سوالات زیر به عربی پاسخ کوتاه دهید . الف: مِنْ أينَ أنتَ ؟..... ب: أينَ مَنزِلُكُم ؟.....	(۱)
۱۵	کلمه های مرتبط در ستون الف و ب را به هم وصل کنید.(یک کلمه اضافه است) الف: عَمودُ الدّينِ، كَلامُ بَينَ شَخصَينِ ب: اَلْحِوارِ، مَعَ السَّلامَةِ، الصَّلاة	(۰/۵)
۱۶	با توجه به معنا و مفهوم هر عبارت ، گزینه درست را انتخاب کنید . الف : عَدَدُ قَبلَ خَمسَةَ . (سِتَّةَ ، أربَعَةَ) ب: مِفتاحُ العِلمِ . (السُّوالُ ، التَّجرِبَةَ) ج: لَونُ الاوراقِ فی الخَريفِ. (أصفَر ، أزرَق) د: وَسيلَةٌ لِصَيدِ الأسماكِ . (السَفينَة ، الشَّبَكَة)	(۱)
	أرْجوا لَكُمُ التَوفيق.	